

**SK-Košice: Kancelárske a počítačové stroje, vybavenie  
a spotrebný materiál s výnimkou nábytku a softvérových balíkov**

**2009/S 40-058286**

**OZNÁMENIE O VYHLÁSENÍ VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA**

**Tovary**

**ODDIEL I: VEREJNÝ OBSTARÁVATEĽ**

**I.1) NÁZOV, ADRESY A KONTAKTNÉ MIESTO (MIESTA):**

Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach, Šrobárova 2, Kontakt: Šrobárova 2, Do rúk: Ing. Angela Jakobová, SK-041 80 Košice. Tel.: +421 556780493/103. E-mail: [jakabova@sudoptrd.sk](mailto:jakabova@sudoptrd.sk). Fax: +421 556780492.

**Internetová adresa (adresy):**

Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa: [www.upjs.sk](http://www.upjs.sk).

**Ďalšie informácie možno získať na:** vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach).

**Súťažné a doplňujúce podklady (vrátane podkladov pre súťažný dialóg a dynamický nákupný systém) možno získať na:** vyššie uvedenom kontaktnom mieste (miestach).

**Ponuky alebo žiadosti o účasť budú doručené na:** vyššie uvedené kontaktné miesto (miesta).

**I.2) DRUH VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA A HLAVNÝ PREDMET ALEBO PREDMETY ČINNOSTI:**

Organizácia riadená verejným právom.

Vzdelávanie.

Verejný obstarávateľ nakupuje pre iných verejných obstarávateľov: nie.

**ODDIEL II: PREDMET ZÁKAZKY**

**II.1) OPIS**

**II.1.1) Názov zákazky podľa verejného obstarávateľa:**

Budovanie infraštruktúry vysokých škôl, centier excelentnosti a modernizácia ich vnútorného vybavenia.

**II.1.2) Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb:**

Tovary.

Kúpa.

Hlavné miesto dodania tovarov: Objekty Univerzity Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach - v Košiciach na ulici: Trieda SNP 1, Rastislavova 43, Petzvalova 4, Jesenná 5, Park Angelinum 9, Mánesova 23, Moyzesova 11, Medická 4, Medická 6, Popradská 66, v Rožňave na ulici Kósu - Schoppera 22.

NUTS kód: SK042.

**II.1.3) Oznámenie zahŕňa:**

Vypracovanie rámcovej dohody.

**II.1.4) Informácie o rámcovej dohode:**

Rámcová dohoda s jediným uchádzačom.

Trvanie rámcovej dohody: Obdobie v mesiacoch: 48

Predpokladaná celková hodnota nákupov na celé obdobie trvania rámcovej dohody:

Predpokladaná hodnota bez DPH: 6 000 000,00 EUR.

**II.1.5) Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov):**

Dodávka výpočtovej techniky, servery, diskové polia, pracovné stanice, periférie, aktívne sieťové prvky, multimediálne zariadenia, softvér, káblové rozvody, počítačový nábytok, práce a s tým súvisiace služby.

II.1.6) **Spoločný slovník obstarávania (CPV):**

30000000, 30200000, 30232000, 32400000, 32300000, 32562000, 32000000, 32340000, 32580000, 38652120, 38653400, 39113000, 39130000, 39134000, 48000000, 48820000, 48900000.

II.1.7) **Na toto obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA):**

Áno.

II.1.8) **Rozdelenie na časti:**

Nie.

II.1.9) **Varianty sa prijímajú:**

Nie.

II.2) **MNOŽSTVO ALEBO ROZSAH ZÁKAZKY**

II.2.1) **Celkové množstvo alebo rozsah:**

Predpokladaná hodnota zákazky bez DPH: 6 000 000,00 EUR.

II.2.2) **Opcie:**

Nie.

II.3) **TRVANIE ZMLUVY ALEBO LEHOTY USKUTOČNENIA:**

Trvanie v mesiacoch: 48 (od uzatvorenia zmluvy).

**ODDIEL III: PRÁVNE, EKONOMICKÉ, FINANČNÉ A TECHNICKÉ INFORMÁCIE**

III.1) **PODMIENKY TÝKAJÚCE SA ZMLUVY**

III.1.1) **Požadované zábezpeky a záruky:**

Verejný obstarávateľ bude požadovať zábezpeku vo výške 300 000 EUR. Zábezpeka sa vyžaduje v zmysle zák. č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a podrobné podmienky zloženia zábezpeky budú uvedené v súťažných podkladoch.

III.1.2) **Hlavné podmienky financovania a platobné dojednania a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa riadia:**

Predmet zákazky sa bude financovať zo zdrojov verejného obstarávateľa, zo zdrojov štátneho rozpočtu a zo zdrojov EÚ formou bezhotovostného platobného styku. Splatnosť faktúr je minimálne 90 dní od ich doručenia.

III.1.3) **Právna forma, ktorú má vytvoriť skupina dodávateľov, s ktorou sa uzatvorí zmluva:**

Skupina dodávateľov vytvorená na poskytnutie predmetu zákazky, ktorej ponuka bude prijatá verejným obstarávateľom, musí vytvoriť do termínu stanoveného na uzavretie zmluvy právny vzťah v súlade s platnými predpismi Slovenskej republiky, ktorý bude zaväzovať zmluvné strany, aby ručili spoločne a nerozdielne za záväzky voči obstarávateľovi vzniknuté pri dodávaní predmetu zákazky.

III.1.4) **Ďalšie osobitné podmienky, ktorým podlieha plnenie zmluvy:**

Nie.

III.2) **PODMIENKY ÚČASTI**

III.2.1) **Osobné postavenie uchádzačov a záujemcov vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do profesijného alebo obchodného registra:**

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti: 1. Záujemca musí preukázať splnenie podmienok účasti podľa § 26 zák. č. 25/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov. Záujemca preukazuje splnenie podmienok účasti predložením dokladov podľa § 26 ods. 2, resp. predložením potvrdenia úradu podľa § 128 zák. č. 25/2006 Z. z. 2. Záujemca predloží čestné vyhlásenie o skutočnosti, že nie je

členom združenia, ktorého zakladateľ, člen alebo spoločník je politická strana alebo politické hnutie, podpísané štatutárnym zástupcom záujemcu alebo osobou oprávnenou konať za záujemcu v záväzkových vzťahoch, v prípade skupiny musí byť podpísané štatutárnym zástupcom každého člena skupiny alebo osobou oprávnenou konať za člena skupiny. 3. Záujemca predloží čestné vyhlásenie o pravdivosti a úplnosti všetkých predložených dokladov a údajov podpísané štatutárnym zástupcom záujemcu alebo osobou oprávnenou konať za záujemcu v záväzkových vzťahoch, v prípade skupiny musí byť podpísané štatutárnym zástupcom každého člena skupiny alebo osobou oprávnenou konať za člena skupiny.

### III.2.2) **Ekonomické a finančné postavenie:**

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti: 1. Vyjadrenie banky alebo pobočky zahraničnej banky nie staršie ako 3 mesiace ku dňu na predkladanie žiadosti o účasť o schopnosti záujemcu plniť si finančné záväzky, najmä že záujemca ku dňu vystavenia vyjadrenia nie je v nepovolenom debete, v prípade splácania úveru dodržiava splátkový kalendár a jeho bežný účet nebol v posledných 12 mesiacoch predmetom exekúcie. Doklad musí byť predložený ako originál alebo úradne overená kópia. 2. Doklad o poistení za škodu spôsobenú podnikateľom na poistnú sumu najmenej vo výške 1 500 000 EUR alebo jej ekvivalent v cudzej mene. Doklad musí byť predložený ako originál alebo úradne overená kópia. Záujemca zároveň predloží originál dokladu o zaplatení poistného alebo úradne overenú kópiu dokladu o zaplatení poistného, alebo potvrdenie poisťovne o úhrade poistného (originál alebo úradne overená kópia). Poistná zmluva musí byť podpísaná na celú dobu zmluvného vzťahu, t.j. min. 48 mesiacov od podpísania rámcovej dohody. 3. Záujemca zároveň predloží vyjadrenie banky alebo pobočky zahraničnej banky s prísľubom banky alebo pobočky zahraničnej banky resp. v zmysle § 27 ods. 2 zákon č. 25/ 2006 Z. z o poskytnutí úveru vo výške minimálne 1 000 000 EUR . Potvrdenie záujemca predloží v originálnom vyhotovení alebo v úradne overenej kópii tohto dokumentu, ktorý nie je starší ako 3 mesiace ku dňu predloženia ponuky. 4. Záujemca zároveň predloží doklad o tom, že výška jeho základného imania je minimálne 300 000 EUR. Preukazuje sa úradne originálom alebo overenou kópiou výpisu z obchodného registra. 5. Prehľad o celkovom obrate za hospodárske roky 2005, 2006 a 2007, za ktoré sú dostupné v závislosti od vzniku alebo začatia prevádzkovania činnosti. Preukazuje sa úradne overenou kópiou auditovaného výkazu ziskov a strát vrátane auditorského výroku v prípade záujemcov povinných mať overenú účtovnú závierku alebo úradne overená kópia výkazu ziskov a strát v prípade ostatných záujemcov nepodliehajúcich povinnosti mať overenú účtovnú závierku, alebo úradne overená kópia výkazu o príjmoch a výdavkoch. Minimálna požadovaná úroveň štandardov: Dokladom č. 5 preukázať sumárny obrat za roky 2005 - 2007 minimálne vo výške 40 000 000 EUR (v prepočte 1 205 040 000,- SKK) alebo jeho ekvivalent v cudzej mene.

### III.2.3) **Technická spôsobilosť:**

Informácie a formálne náležitosti nevyhnutné na vyhodnotenie splnenia podmienok účasti: 1. Zoznam referencií, podpísaný štatutárom záujemcu, v rozsahu - informačnokomunikačné technológie (IKT) v oblastiach: Servery, diskové polia, pracovné stanice, notebooky, periférie, aktívne prvky, záložné zdroje, multimediálne zariadenia, grafické periférie. V zozname referencií záujemca uvedie: názov alebo obchodné meno zmluvného partnera, adresu jeho sídla alebo miesta podnikania, názov/stručný opis predmetu plnenia, dohodnutú zmluvnú cenu a cenu skutočne fakturovanú a uhradenú za dodávku predmetu plnenia, uviesť použité technológie spolu s uvedením výrobcu , zmluvný termín začatia/ukončenia dodávky predmetu plnenia, skutočný termín začatia/ukončenia dodávky predmetu plnenia, údaje o kontaktnej osobe zmluvného partnera/odberateľa, kde si možno overiť uvedené údaje (meno, kontaktné údaje - tel. č. alebo e-mail. adresa). Ako platné referencie budú uznané len referencie, ktoré boli začaté a ukončené v období od 1.1.2005 do 31.12.2007, pričom v takomto prípade záujemca doloží na preukázanie minimálne 6 referencií, každú s minimálnou hodnotou 500 000 EUR bez DPH, pri ktorých danú alebo ekvivalentnú technológiu aplikoval. Zároveň verejný obstarávateľ požaduje, aby minimálne dve z uvedených referencií boli potvrdené štatutárnymi zástupcami organizácií v rezorte ministerstva

školenia. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo overiť každú referenciu a v prípade nepotvrdenia informácií uvedených v referencii neuznáť takúto referenciu. Referencie, ktoré nebudú spĺňať požiadavky verejného obstarávateľa uvedené v tomto bode, verejný obstarávateľ neuzná. 2. Záujemca predloží originál alebo úradne overenú fotokópiu certifikátu systému riadenia kvality ISO 9001:2000 minimálne v odboroch: a) predaj, inštalácia, servis a údržba zariadení výpočtovej techniky, počítačových sietí a komunikačných systémov, b) návrh, implementácia, integrácia, realizácia a riadenia projektov informačných systémov a softvérových riešení, c) poskytovanie konzultačných, poradenských činností a služieb v oblasti správy a údržby informačných systémov. Verejný obstarávateľ prijme aj iné dôkazy predložené záujemcom, ktoré sú rovnocenné s opatreniami na zabezpečenie kvality podľa požiadaviek na vystavenie príslušných certifikátov. 3. Záujemca predloží originál alebo úradne overenú fotokópiu certifikátu systému environmentálneho manažérstva kvality podľa normy EN ISO 14001:2004. Verejný obstarávateľ prijme aj iné dôkazy predložené záujemcom, ktoré sú rovnocenné s opatreniami na zabezpečenie kvality podľa požiadaviek na vystavenie príslušných certifikátov. 4. Záujemca preukáže, že poskytnutie služby v oblasti IT bezpečnosti zabezpečí minimálne jedným vlastným expertom s certifikátom CISA - Certified Information Systems Auditor. Preukazuje sa certifikátom alebo overenou kópiou a vlastnoručne podpísaným životopisom. 5. Záujemca preukáže spôsobilosť v oblasti projektového riadenia predložením certifikátov a vlastnoručne podpísaných životopisov projektových manažérov podľa metodológie IPMA alebo PMI, (príp. ekvivalentnej). Verejný obstarávateľ vyžaduje predloženie certifikátov nasledovne: a) projektový manažér so stupňom certifikácie minimálne B - minimálne v počte jeden pracovník, b) projektový manažér so stupňom certifikácie minimálne C - minimálne v počte traja pracovníci. 6. Záujemca predloží doklady potvrdzujúce obchodné partnerstvo s výrobcami IKT hardvérových a softvérových riešení pre každú z nižšie uvedených technologických oblastí IKT a) Pre oblasť HW Infraštruktúry - aa) servery, storage zariadenia, pracovné stanice, notebooky a tlačiarne - doklady o autorizácii predaja a poskytovaní servisných služieb ab) aktívne prvky - doklady o autorizácii predaja na vyššej než základnej úrovni (napr. premier partner, silver resp. gold partner ac) video projektory - doklady o autorizácii predaja ad) Pre oblasť SW: doklady o autorizácii predaja SW na vyššej než základnej úrovni Preukazuje sa dokladmi potvrdenými oprávnenými osobami výrobcov s kompetenciami pre SR alebo príslušný región EU. 7. Záujemca sa preukáže odbornú spôsobilosť špecialistov, ktorými disponuje v oblastiach: a) Servery - Odbornú spôsobilosť preukáže záujemca v rozsahu: Výrobcom certifikovaný systémový inžinier - minimálne jeden (1) špecialista. Výrobcom certifikovaný systémový integrátor - minimálne traja (3) špecialisti. Výrobcom certifikovaný platformový špecialista - minimálne traja (3) špecialisti; b) Počítače a notebooky - Odbornú spôsobilosť preukáže záujemca v rozsahu: Výrobcom certifikovaný špecialista na poskytnutie servisných služieb - minimálne piati (5) špecialisti; c) Tlačiarne –Odbornú spôsobilosť preukáže záujemca v rozsahu: Výrobcom certifikovaný špecialista na poskytnutie servisných služieb - minimálne dvaja (2) špecialisti; d) Aktívne prvky – Odbornú spôsobilosť preukáže záujemca v rozsahu: Výrobcom certifikovaný špecialista - dátové siete, routing, switching - minimálne štyria (4) špecialisti, Výrobcom certifikovaný špecialista - dizajn dátových sietí - minimálne jeden (1) špecialista, Výrobcom certifikovaný špecialista - bezpečnosť dátových sietí - minimálne dvaja (2) špecialisti; e) Software – minimálne šiesti (6) špecialisti Odbornú spôsobilosť preukáže záujemca v rozsahu: -operačné systémy pre servery – najvyššia úroveň certifikácie výrobcu - minimálne traja (3) špecialisti -ostatné SW produkty pre klientske stanice – základná úroveň – minimálne traja (3) špecialisti; f) Video projektory – Odbornú spôsobilosť preukáže záujemca v rozsahu: Výrobcom certifikovaný špecialista na poskytnutie servisných služieb - minimálne dvaja (2) špecialisti. Preukazuje sa certifikátmi alebo ich overenými kópiami, príp. potvrdením oprávnenou osobou výrobcu s kompetenciami pre SR alebo príslušný región EU. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo overiť uvedené údaje o certifikácii expertov/špecialistov u príslušného výrobcu. V prípade, ak sa záujemca preukáže v požadovanom počte inými dokladmi spôsobilosti ako sú uvedené, verejný obstarávateľ ich bude akceptovať len v prípade, že záujemca predloží vyjadrenie výrobcu potvrdené štatutárnym orgánom

výrobcu v SR alebo príslušnom regióne EU o zhode spôsobilosti záujemcu s požadovanou spôsobilosťou verejným obstarávateľom. V prípade, že záujemca požadované spôsobilosti podľa bude deklarovat' zmluvnými partnerstvami resp. expertami partnerských spoločností podľa § 28 odsek 2 zákona č. 25/2006 Z. z., verejný obstarávateľ požaduje predložiť overené kópie zmluvných vzťahov alebo príslubov deklarujúcich takúto formu spolupráce. Uvedené doklady musia byť podpísané štatutárnym orgánom záujemcu a zmluvného partnera príp. osobami splnomocnenými k takýmto úkonom. 8. Záujemca preukáže, že zabezpečuje servisné služby pre oblasť dodávky HW infraštruktúry najmenej desiatimi (10) servisnými technikmi, pričom všetci musia spĺňať podmienky o odbornej spôsobilosti v elektrotechnike v zmysle vyhl. MPSVR SR č. 718/2002 Z. z. podľa § 22 - samostatný elektrotechnik alebo podľa § 23 elektrotechnik na riadenie činnosti alebo prevádzky príp. vyššej úrovne spôsobilosti v zmysle uvedenej vyhlášky. Preukazuje sa platným osvedčením alebo overenou kópiou osvedčenia 9. Záujemca preukáže prevádzku pracoviska pre zákazníkov – napr. call centrum, helpdesk, a pod. s min. dvomi stálymi zamestnancami, ako centrálného pracoviska na nahlasovanie porúch s dennou prevádzkou min. od 7:30 do 16:00 hod., s uvedením adresy pracoviska, telef. čísla pracoviska, mien pracovníkov. Preukazuje sa čestným prehlásením 10. Záujemca preukáže prevádzkovanie minimálne jedného vlastného servisného strediska v mieste sídla verejného obstarávateľa s predmetom činnosti súvisiacim s predmetom obstarania s uvedením presnej adresy strediska, pracovnej doby, mena vedúceho pracovníka strediska, tel. číslom a e-mailovou adresou. Preukazuje sa čestným prehlásením. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo overiť uvedené údaje osobnou návštevou servisného strediska. Verejný obstarávateľ upozorňuje, že plánuje z dôvodu kompatibility a minimalizácie prevádzkových nákladov obstarávať niektoré tovary nasledovne: a) Servery, diskové polia, počítače a notebooky maximálne od dvoch výrobcov; b) Aktívne prvky (route, switche...) – maximálne od dvoch výrobcov; c) Periférne zariadenia (tlačiarne) – maximálne od dvoch výrobcov; d) Datavideoprojektory - maximálne od dvoch výrobcov Verejný obstarávateľ upozorňuje, že predložené doklady technickej a odbornej spôsobilosti musia byť v súlade s ponukou záujemcu v súvislosti s tovarmi a službami, ktoré záujemca vo svojej ponuke uvedie. V prípade nesúlady bude takáto ponuka záujemcu verejným obstarávateľom zo súťaže vylúčená. Verejný obstarávateľ požaduje predložiť všetky doklady vo forme originálov alebo úradne overených kópií.

III.2.4) **Vyhradené zákazky:**

Nie.

III.3) **OSOBITNÉ PODMIENKY ZÁKAZIEK NA POSKYTOVANIE SLUŽIEB**

III.3.1) **Poskytovanie služby je vyhradené pre určitú profesiu:**

III.3.2) **Vyžaduje sa, aby právnické osoby uviedli mená a odbornú kvalifikáciu osôb zodpovedných za poskytnutie služby:**

**ODDIEL IV: POSTUP**

IV.1) **DRUH POSTUPU**

IV.1.1) **Druh postupu:**

Užšia súťaž.

IV.1.2) **Obmedzenie počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na predloženie ponuky alebo na rokovania alebo na účasť na dialógu:**

IV.1.3) **Zníženie počtu dodávateľov počas rokovania alebo dialógu:**

IV.2) **KRITÉRIÁ NA VYHODNOTENIE PONÚK**

IV.2.1) **Kritériá na vyhodnotenie ponúk:**

Najnižšia cena.

IV.2.2) **Použije sa elektronická aukcia:**

Nie.

IV.3) **ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

IV.3.1) **Evidenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ:**

PÚ – 022009.

IV.3.2) **Predchádzajúce oznámenie (oznámenia) týkajúce sa tejto zákazky:**

**Predbežné oznámenie**

Číslo oznámenia v Ú. v. EÚ: [2009/S 13-018064](#) z 21.1.2009.

IV.3.3) **Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov alebo informatívnych dokumentov:**

Spoplatnenie súťažných podkladov:

Cena: 75,00 EUR.

Podmienky a spôsob platby: V hotovosti do pokladne UPJŠ Košice pred poskytnutím súťažných podkladov alebo zložením finančných prostriedkov na účet verejného obstarávateľa pred poskytnutím súťažných podkladov, č. ú.: 7000074351/8180, variabilný symbol: 022009, peňažný ústav: Štatna pokladnica. Verejný obstarávateľ zašle všetkým postupujúcim záujemcom faktúru – daňový doklad, na uhradenie poplatku za poskytnutie súťažných podkladov s lehotou splatnosti. Po uhradení poplatku im zašle výzvu na predloženie ponuky a súťažné podklady.

IV.3.4) **Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť:**

31.3.2009 - 12:00.

IV.3.5) **Dátum odoslania výziev na predloženie ponúk, na rokovania alebo na účasť na dialógu vybraným záujemcom:**

IV.3.6) **Jazyk (jazyky), v ktorom možno predložiť ponuky alebo doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti:**

Slovensky.

IV.3.7) **Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané:**

IV.3.8) **Podmienky na otváranie obálok s ponukami:**

**ODDIEL VI: DOPLŇUJÚCE INFORMÁCIE**

VI.1) **TOTO OBSTARÁVANIE SA BUDE OPAKOVAŤ:**

Nie.

VI.2) **ZÁKAZKA SA TÝKA PROJEKTU/PROGRAMU FINANCOVANÉHO Z FONDŮV SPOLOČENSTVA:**

Áno.

Uviest' odkaz na projekt (projekty) a/alebo program (programy): Operačný program Výskum a vývoj, prioritná os 5 Infraštruktúra vysokých škôl, opatrenie 5.1 Budovanie infraštruktúry vysokých škôl, centier excelentnosti a modernizácia ich vnútorného vybavenia s cieľom zlepšenia podmienok vzdelávacieho procesu.

VI.3) **ĎALŠIE INFORMÁCIE:**

Doklady preukazujúce splnenie podmienok účasti na verejnom obstarávaní doručí v lehote podľa bodu IV.3.4. záujemca v uzavretom obale s uvedením obchodného mena a sídla záujemcu s označením NEOTVÁRAŤ – SÚŤAŽ“ a heslom: „ IKT UPJŠ poštou na adresu: Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach, Šrobárova 2, 04180 Košice, alebo osobne do podateľne univerzity na adrese: Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach, Šrobárova 2, 04180 Košice. Podateľňa univerzity je otvorená v pracovných dňoch v čase 8"00 do 14"00 h. Predloženie obalu s dokladmi bude verejný obstarávateľ považovať za žiadosť o účasť záujemcu v tejto užšej súťaži podľa § 17 ods. 1 písm. b) zák. č. 25/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov. Všetky doklady musia byť predložené v slovenskom jazyku alebo v pôvodnom jazyku a súčasne musia byť úradne preložené do

slovenského jazyka (ak sa zistí rozdiel v ich obsahu, rozhodujúci je úradný preklad v slovenskom jazyku a doklady musia byť predložené v origináli alebo úradne overenej fotokópii), ak v príslušnom bode nie je uvedené inak. Výzva na predloženie ponuky spolu so súťažnými podkladmi sa zašle iba postupujúcim záujemcom, ktorí uhradili poplatok za poskytnutie súťažných podkladov. V prípade, ak víťazný záujemca nepodpíše rámcovú dohodu alebo ak záujemca, s ktorým bude uzatvorená zmluva, stratí v priebehu jej plnenia schopnosť plniť zmluvný záväzok, v zmysle § 23 ods. 4 zákona o verejnom obstarávaní, obstarávateľ uzavrie rámcovú dohodu s ďalším záujemcom v poradí.

VI.4) **REVÍZNE POSTUPY**

VI.4.1) **Orgán zodpovedný za konanie o námietkach:**

Úrad pre verejné obstarávanie, Dunajská 68, P.O.Box 58, SK-820 04 Bratislava. Tel.: +421 250264218. URL: [www.uvo.gov.sk](http://www.uvo.gov.sk). Fax: +421 250264219.

**Orgán zodpovedný za konanie o žiadostiach o nápravu:**

Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach, Šrobárová 2, SK-041 80 Košice.

VI.4.2) **Podávanie žiadostí o nápravu a námietok:**

Presné informácie o lehotách na podávanie žiadostí o nápravu a na podávanie námietok: V lehotách v súlade so zák. č. 25/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov.

VI.4.3) **Úrad, na ktorom možno získať informácie o revíznych postupoch:**

Úrad pre verejné obstarávanie, Dunajská 68, P.O.Box 58, SK-820 04 Bratislava. Tel.: +421 250264218. URL: [www.uvo.gov.sk](http://www.uvo.gov.sk). Fax: +421 250264219.

VI.5) **DÁTUM ODODSLANIA TOHTO OZNÁMENIA:**

25.2.2009.